ديواني" ئەسەد"

سهر جهمى شيعره كانى خواليْخو شبوو: "ميرزائهسه دولا غولا معهلى"

«مو ناجات ١»

زیکر و ئے ورادم ههمیشه خودنهمایی و غهیبهته گاهی دل به حره له به ر ته عییشی ئه تفال و عهال گاهیی غهرقی زینه تی نهسیاب و خانه و کیسو ه ته ئيــشتغالي ســوبح و شــامم ســهب و شــهتي خهلــكيه رۆژگارم سەرفى خەشم و بوغز و كىنە و بىدعەتـــە موتتهسیل زهم کردن و بوخل و حهساده ت کارمه فهم وئيدراكم نيه گهر جوومله بۆ من عهودهته زاهیرین نوژیش ده کهم جارجاره نه ک بی ده غده غه باتینه ن ئه عمالی من فیسق و فجور و شههوه ته وا مـوتيعي نهفـسي ئـهمارهم لـه ئهشـيائي حـهرام هــهرچى دەســگيرم ببــي پــينم وايــه شــههد وشــهربهته بهسکه بن ساک و غوروور و خودپهسهند و نهههقم فیکری وهی ناکهم که فهردا روزی کوچ و ریحلهته يا ئيلاهي من سهفهر كهردهى سيراتي مهحشهرم ازی ریشم باری زهنب و ئینفیعال و خهجلهته تاعهت و تههلیل و تهسبیح و سهلاتم هیچ نیه وهزعی ئهعمالی قهبیحم خو به خوم شهرح نادری خوت عهلیمی گهر دهروونم پر له ویزر و قیسوهته

يا ئيلاههلعالهمين گهر من زهليل و بيخ نهوام نائومید چون بم لهدرگای تو سهراسه نیعمهته ههر كهسينك مهعسوومه تو بهخشيوته وا ياكه له جورم بهندهیی عاسیت بهخشه چوون ئهویش ههر بهندهته يا رەسوولەلسىلا خەتابارو زەلىسىل و مسوجرىمم مایه یی ته سدیعی توم روزی که خهوف و دیهشه ته تــــق پــــهناه و تـــق مـــه لازی بـــق گــورووهی مــوزنبین من پهناهیندهم به درگاهت کهجورمم کیسرهته تـــۆ شــــهفیعی ئوومــهت و مــن رووســیاهی ئوومــهتم چــۆن رەوايــه دۆزەخــى بيــت عاســيمىٰ گــهر عيــسرەته خیسلهت و رهفتاری من گهر وایه ههر وه ک سه گ سه گم بهو ئوميدهم گهر سهگي ئهسحاب، ئههلي جهننهته عوومری چهند سالهم به بادا سهد کهرهت خاکم بهسهر تازه کانے نادیم گهر فایدهی ههدر حهسرهته ئے ہی خوو داوہ نے الے فیعلے مامہزام تے بوگزورہ هـهم عـهتا كـه شـهوقى ئـهزكارت هـهتاكوو فورسـهته ئەى"ئەسەد" گەر غەرقى عوسىيانى ئەتۆ مەحرووم مەبە چون خوداوهندت غهفوور و، کانی رهحم و رهههته

"موناجات ۲"

خالسیه غهیرهز گونسه دار و دهر و دیسواری مسن حالسیه هه که که سر ببیسی ئاه و ناله ی زاری من گهرچی زهنیم بی حده بی عدد به ههویای رهههم چونكىي "خەيرولغافىرىند"، خالقى غەففارى مىن من که ناگاهیم له مهعدووم و وجوودی خوم نیه "رەبسەنا فەغفىرلسەنا"، رەھسى بسە حالسى زارى مسن كهس به كردهى فيسقى من ئاگا نيه ئهورۆ، خوودا پادشاهی فهددی ئهعزهم، ساحهبی ره حسم و کهرهم رۆژى مەحسشەر ھەم خەفى كە، كارى ناھەنجارى مىن مـــن دەزانم "ئەشـــهررونناس"م ئـــه ما ياكــهريم! ئايــهتى *"لا تقنطــــو مــــن رحمــــــــــــــــــــالله*" مووژدهيــه بـــۆ ئومىـــدى بەخشـــشى جـــهمعى، قەباحــهت كـــارى مــن پادشاهی لایسهزال و بسی وهزیسر، ئسهی بسی نسهزیر سهرفی نهزهر که له گوناه و، جووملهیی ئهوزاری من تۆشــه بــۆ دەربـارى شـا، هــهر لالــيه و پارانــهوه سهد ههزار تؤبه خودا، رههی به ئیستیغفاری من تۆشــه بــۆ رى كافيــه گــهر قەلبــهن و قەولــهن بــلاێم مــن ئهگـــهر روورهش ترینـــی موزنیبــانم هـــهر خوشــه چـون "شـهفیعه الموزنبین "ه، سهروهر و سهرداری مـن شهرمهسار و رووسیاهم یا "رهسوولهلّا" ئهمان خـهم بـووه پـشتم، گرانه باری عووسـیانباری مـن رۆژى دىسوانى جسەزا يسا" رەھەتسەن لىلعالسەمىن" هــهر تـــۆئى فــهريادرەس، بـــۆ داد و بـــۆ هــاوارى مــن

وه ک سه گی خویری و خهجالهت رووم نیه بیمه حوزوور گۆشـه چـاوێ بـۆ دوو چـاوى، ئەشـكى خـوێنين بـارى مـن شاهی له ولاکی و قبووله لای خودا قهول و رهجات نیم نیگاهی بو بهههشت و، بو نهجاتی ناری من من کهبی چارهم عهتاکه، ره ههتی بنو چاری من وه ک سه گی گهر ئاخری ههر چوو لهدووی ئهسحابی کههف تهوعهان و کهرههان غولامم، حهیدهری کهراری من بـــۆ وەســـيلەي چوونـــه ژيــر ئــالاي فــهخرى كائنــات "شا حیـسامه ددین"ه پـیر و، مورشـید و سـالاری مـن " شا حیسامه ددین "ه یار و، یاوه و غه مخاری من یه ک نهزهر ههر بهنیگاهی خساترم دیوانه بسوو بریه گاهی گریه گاهی خهندهیه، رهفتاری مین باوہر ئے دای کے تیری چاوی مهستی دای لے دل شاهیدهن فرمینسکی سوور و، زهردیسی رووخسساری من شــهرحی ئهوسـافی حهمیــدی ئــهو بــه مــن قــهت نــادرێ چون مهقامی خاریجه له وهسف و، له ئیزهاری من سهد شوو کر یاره ب غولامی ئاستانه ی ئے و دهرهم خاکی دهرکی که حلی چاو و، مهرههمی ئازاری من " شاحیــسامهددینه" دهسـگر بــۆ، تــهواوی کــاری مــن

"موناجات"

يا غەفوور ئەو وەختەى رووحىم قەبز دەكەن بىي ئىختىار مهوریدی ره همه، له سوئی خاتیمهم که رهستگار یا کهریم هیند شهرمهسارم رووم نیه بچمه مهزار رووم نیسه بمسرم کسه ئسه عمالی بسه دم دیتسه نسه زهر شاد ئه بم گر فیکر ئه کهم عهفوت زیاده و بی ژوومار قادری دانا و توانا، فهردی ئه عزهم بنی شهریک خالقی هه د دوو سهرا، ئهرزوسهما و له یل ونههار ههر چی ههم چون عهبدی تو و ئومه تی "خهیرولرهسوول" به و رجام ئه ربچمه جهنات و نهعیم و نههه نار دەركىي رەھمەت واسىيعە و ئاواللهيە و عاسىيم ئەمن مووسیی و روو رهش، خهجیل هاتوومه دهرکی کردگار بـــۆ جـــهميعى هـــهر دوو عالــهم تـــۆ پــهناهى هـــهر ئــهتۆ هــه تــۆ "تــه و و ابو ر ره حيم "ى بـــ ق عيبــادى تۆبــه كار ئسهوهل وئساخر ئسهتۆی، هسهم زاهسیر و بساتین ئسهتۆی هــهر ئــهتۆى لايــق ببهخــشى جــورمى بهنــدهى نابــهكار ههر ئه توی لایق که مانیع بی له کافر بیته غار ههر ئهتوی لایق که حافیز بی له سهمم و ژههری مار هه نه توی لایق که ناور کهی به سهوزه و لالهزار ههر ئهتوی لایق که تهیری شای له سهر فیل خسته خوار بهدترینی ناسه ئهرمن، کی دهزانی غهیری تو هـهر ئـهتۆى لايـق بپۆشـى سـيررى عەبـدى شەرمەسـار گەر بە غفلەت عومرەكەم چوو غەيرى عوسيان چىم نيە چـون تـۆ غـهففارى، دلـم شـاده و گـهلى ئوو مميـدهوار گهر به با چوو روزگارم روو له کی کهم غهیری تو یا"موجیبوودده عوه"عهفوی که گونههی ییری زار

یا ئیلاهی تو به ره همه ت، وه ختی ده فنی خاک ئه بم باعیسی زه هسه تنه به بسو مردووانی هه مجسه وار گیه را نه سهد" زور نابه کاره، عالمی هه دوو سهرا عهددی عه فوت ناتوانن هه م به نووسین هه م به زار

يا "رەسوولەلسا" بە قورئسان خاتسەمى پىغەمبەرى بـــۆ گـــورووهی موزنیـــب و عاســـی شـــهفیع و رههبــهری يـــا "رەسوولەلــــا" بــــه مـــــەزلوومى حوســــــەينى كەربــــەلا گــهرچى لايــق نــيم بفــهرموو جــووزوى كــهلبانى دەرى يا"رەسوولەلاا" بە حوجبى فاتىمە و ھەر دوو گولايى بگـره دهسـتم گـهر سـالاری دهشـتی مهحـشهری يا"رەسوولەللا" ئىھتۆ بىسى و حورمسەتى ئىالى عسەبا بمخــه ژيـر ئالــا مهفــهرموو رووســياه و بهدفــهرى يا"رەسوولەلـا" چ تىشنەم بۆ جەمالـى ماھى رۆژى رووت تهشنه گیم بسشکینه ئسه و روزه کهساقی که و سهری يا"رەسوولەلاا" ئەگەر تىۆ روھىن دەربارەم نەكسەى عومره که داوه به با خاکم بهسهر دیده وسهری يا"رەسوولەلاا" تەرەحووم كە بەحالىي نەزع و مەوتم تا سهگی مهلعوون وهده رنیم بۆ خوی و جامی زهری يا"رەسوولەلسا" پسەناھى بسۆ جسەوابى دوو مەلسەك يا "رەسوولەلاا" دەخىلىك وەختىي كىسشانى حىسساب نیمه خیری وهزن کری ههر گوناهه و ههر شهری يا"رەسوولەلاا" چ حسەيرانم لسە بسەر پسردى سسيرات یک نیگاهی تا له سهر پردی دهچم بو ئه و بهری مەورىدى لوتفى رەسوولى ئەي"ئەسەد"چون ھەرچى ھەي

كيي پهنايه غهيري تو شهاهي وهرا خهتي رهسوول بـۆ"ئەسـەد" گـەر زەنبـى زۆرتـە لـە خيـز و خـاك و خـۆل به خیال هاتمه حوزوور جوزوی سهگان ویستام له دوور مووسهفید و رووسیاه وسهدفه کهنده و لارهملل تهوعهن و کهرهه ن سه گی دهر که فیدات بم یک نهزهر تا به توندی و چوست و چالاکی وسهریع دهرچم لهپول گهر نه کیر و مونکیر هاتن پرسیار که نه لیم ده لیم من سهگی "خهيرولئهنامم" ئه دهزاني جوزء و كول خـۆش بـه حالـي ئـهو كهسـه مهسـته بـهبادهى مهيلهكـهت سهرخوشه دایم دلسی پریه لهسوز و جوش و کول ههركه بينيته نهزهر شوعلهى جهمالسي ئهنوهرت دایسسی قله البی به فهوری دیته چهرخ و گیشر و خول رۆژ كــه دونيــا رۆشــنه خــۆ نــوورى خورشــيدى نيــه نــووری تۆیــه شــهوقی ړۆژ و شــهو دهبینــێ چــاو و دلّ بـــۆنى ريحانـــه و وهنهوشــهو و ســونبول و شــهوبۆ نيــه عه تری تؤیه بای سهبا په خشی ده کا به باغ و گول بـــۆ ســـهناى تـــۆ"رەھەتـــەن لىلعالـــهمين" قورئــان دەلــــى کے بلنے نہ عتت بے گوفت و زمان و دہم وپل چون" ئەسەد" پنى وايە كەلبى گوئ براوى قاپيەى پنغەمبەرە سهرخوش و مهست وخوماره تا ده چیته ژیری گل

" بادهی نیرگس"

"راستى مردن خۆشە..."

راستى مسردن خۆشسە نسەك ئىحتىساجى رۆژگسار ههر كهسي ئههلي تهوهقووع بي زهليله و شهرمهسار حهنزهلی بی میننهت ئهر هیممهت ببی خوشتامه زور شه کر وشیرینی بهمیننه تاله هه و وه ک ژههری مار پشته کیسشی که و به ئاسایش نهفهس ده ئه فهقیر رەنجىي دەسىتى خىۆت خۆشە نەك لووقمەي ناسازگار قهت مهبه دلنخوش به كاشانهى بليد و قهسر و كوشك هیچ مهبه غهمگین به کولبهت گهر نهوی بی تهنگ، تار كولبهيى دەرويسشى و كاخمه كهيان ههر وهك يهكن ده گــوزهرێ ڕۅٚڗ ئــهر نــهبي تــوٚ شانــشيني شانــشين ئاخرى دى شەو كە شامت بىي فەقلەت نانى قامار دل مهبهسته به دونیا چون عزوره و حیلهباز گـه ده کـا حالّـت فـهره ح گـاهی ده کـا قـهلبت فوگـار بے جیھے ت یه کده فعے یه کے سهد خانه دان بهربا ده کے بئ سهبهب ناكهس دهكا يهكسهد بهشه خسى زى ويقار یه ک کهرهت رووت تی ده کا ئیقبال و دهولهت بی حیساب یه کے کهرهت روو وهرده گیرئ بئ حهدده فهقر و عهسار تا تەســهووركەي نيــه حوســنى كــه يــهك مــهدحى بكــهى بے تەفلەككوور ھينسده مەعيوب دەليلى زەممى ھەزار لاكن هينده بهدكاره ههر ساعهت عهرووسه بو يهكيك چـۆن دەكـا تـەبعت قـەبووڭ ئـەر بـووكى واكــەى خاسـتگار ئهی" ئەسەد" دنیا ژنیکه دیده مهموور و زەریف لاله رهنگ و شفخ و شهنگ و عیشوه دار

راستی مردن خوشه نه ک غوربه ت و هیجری نیگار له حزه یه سهد مهرگه یاره ب، حه سره تی یار و دیار جا وهته کوئ بن سنه، وهبزانی باغی جهننه ته دار ودیــوار و ئــهرازی وایـه هـهر وه که لالـهزار روو له ههر لاكهى عيمارهت ههر وهكوو قهسرى بهههشت ئاوى حەوزى ھەر وەكوو كەوسەر زوولاالە و خۆش گەوار هـهر حهسارئ گـهر دهچـی لیمـۆ وهکـوو پـستانی شـۆخ جیلوهیی گول نهرگسی وه ک عیشوهیی دیده خومار رایحه دل سونبوولی وه ک عهتری زولفی شهاهیدان زولفے گولاناری وہ کے و ناییرہیی پےشکویی نار مهعدهنی عیلم و هونه ر، کانی کهمال و مهعریفهت پــــر لـــه عهللامـــه و فهرزانـــه ویه گانـــهی روز گــار هــهر کهســێکی گــهر دهبینــی مونــشیه و موســتهوفیه هه له ئه عيان و له ئه شراف و له ئه سناف و توجار عالمانی موحتهرهم ههر یه ک فهریده ی سهر زهمین وه ک ئیمامی شافعی پر له عیلم و با فهزل و ویقار "يائيلاهي" زاتى ئەقدەسىيان ھەمىشە راگىرە تـا قياميـت بـا شـهريعهت هـهر بميّنـيّ ئاشـكار خان و ئه عیانی په کایه که ههر وه کوو حاته م سهخی زیر دهبه خشن پر به مشت و زیو به کیسه و شت به بار مههوهشانی چاو پیاله پر له مهی چون وهسف کهم كوانسيّ باسسى ماهسروياني ئسهو بسه مسن ديّته ژمسار عوشرى ئەوسافى سنەم بۆيە گوت تا كەس نەڭيى كهس نهكا مهنعم له شهو نالين و ئهاهي بهر بهيان چۆن نەكەم شيوەن كە جەرگم لەتلەتە و قەلبم فوگار

ئساوری شسه وقی عسه زیزان والسه جسه رگم بسه ربووه بسال و پسه رسووتا بسه جساری لیم بسرا سسه بر و قسه را گهر قسه و تا بسی "که و قه ده ر وابی "که سه د" قسمه تا بسی زور خوشسه سسه یری دیسار و دیسده نی یساران بسه هار

"چ دەبىخ؟"

دلبه رچ ده بی ره هی به مه ی بی سه روپا که ی؟ به شهدی له به ت ده ردی دلّی خه سته ده وا که ی؟ هه رچه نده که یه کسانه وه فا و جه وری تو بو مین چه نخیره که یه کسانه وه فا و جه وری تو بو مین پیستوومه که فه رمووته ده بی جه رگی توا که ی بیستوومه که فه رمووته ده بی جه رگی توا که ی نه و تالیعه کوا گه ر تو به نه و عهده وه فا که ی نه و تالیعه کوا گه ر تو به نه و عهده وه فا که ی نه و گیان وسه ر وماله که وا مین ههمه ده یده به و شهرته که زولفت له دولا هه ردو و بلا که ی به و شهرته که زولفت له دولا هه ردو و بلا که ی چه ن لوتفه که جاری به که ره مکه شفی رو خت که ی مسکین و گهدایان به یسه که ره به شسا که ی سه و تاوه سه راسه ر له فیسراقت "نه سه دو ولاسا" و ا چاکه که رو حی به نیگاه یکی فه نا که ی

"هيلالي ئەبرووان"

هيلالي ئــهبرووانت يــيم دهدهن ماهانـه ماهانــه دہ ئے مانگے ہے قوربانم کے قوربان جیزنے قوربانہ پیالے ہی چاوہ کانی تو ئے ریژن مے ی بے سے رکھا دلّے هیند مهسته نازانے به موژگان تیرهبارانه وهره خاهیش ده کهم رووحم! قهبوول که لیم سهر و رؤحم بههای عهتری و هنهو شه و شهو بوی ئه و رده خالهانه بهوه مهعلووم بووه ئاوى حهياته لهعله كهت ديدهم که نامری ههر که ماچ کا یه ککهرهت ئه و لیّوه ئالّانه ده لنن بیمار سهیری باغ و ئه کلی میوه بۆی چاکه عه تا كه سا، له باغى سينه ئه دوو ليمو كالاانه به شهوقی نووری سهر کولهمت دل ئارامی نیه یه کدهم وه کوو مندال گرووی گرته بۆ ئەو دوو سيوه سوورانه تهبیب چارهی دلیم چۆن کا دلیم لای خوم نهماوه من له ميره حهبسه، زنجيره، به تاى ئه و زولفه خاوانه جهمالّـت كهعبهيـه قوربان مـه تـافي عالهمـه بۆيـه تهماشای رهنگ و روخسسارت نیسشانهی دیسن وئیمانه ئه گهر به و نیر گسه کاله، نیگاهیکی به من کهی تق به مهجنوونی دهبی روو کهم له ئه و چول و بیابانه "ئەسـەد" رۆ ح وســەر و مالـــى ئەگــەر مەتــلاەب بـــى بۆيــەتى نیسساری کیا لیه مهیخانیه بیه یادی چیاوی جانانیه

"ديده مهست"

به خودا دیده مهست شوخی شهم شیوه بسو قهندی لیسوت روّح لهسهر لیسوه نیقسابی لاده دهبسا مانسگ ههلسی نیقسابی لاده دهبساز نازهنینسان چسوو هازه کسه و کیسوه نازه کسهت وهنساز نازهنینسان چسوو تسو حورهالعسهینی لسهم نیسوه نیسوه نیسوه سهروی بالساکهت به ناز دیسو و ده چسی چسهن جوانسه لیمسوی تسازه ها پیسوه ههر کهس بسی بو سهیر رهوزهی سینهت شهمی بیو سهیر رهوزهی سینهت شهمی بیو سه باده ی دیسدارت مهسته ههر کهس به باده ی دیسدارت مهسته لای یه کسه ، خاکسه ، زیسره یسا زیسوه ائهسسه د" ههمیسشه یسادی تسوّ ده کسا ایسی ایسی با دی تسوّ ده کسا ههلسسه د" ههمیسشه یسادی تسوّ ده کسا ههلسسه د" ههمیسشه یسادی تسوّ ده کسا ههلسسه دانیسشی ایسی ایسی به جیوه

سوبحانه چهن غهریسه ئهو قهد وشه کل وشیوه کسی دیویه داری عه پرعه چه جووتی شهمامه پیسوه وام زانسی روزی حه شهره غهوغا کهوتوته عاله عاله مانگ دهبین شوخ ده رکه و توه له و کیسوه ئه و رووحه گهرچی هیچه تهقدیم ده که م به شهرتی عهتا به خهسته دل کات یه که دوو له و شلکه سیوه دهمیکه مسن نه خوشه به ته ته ته خوست ده وای ده در م دووانه یه که به به به به به ده و دوو لیسوه ده وای ده در م دووانه یسه که به به به به و دوو لیسوه ائه سهد" رووحهی هیناوه قه به بولی که عهنیوه رایخه له جیگه که که وشان بچنه سهری به پیسوه رایخه له جیگه که که وشان بچنه سهری به پیسوه رایخه له جیگه که که وشان بچنه سهری به پیسوه

گوتم: دەفعیّک تەكەللووم كە گوتى: شەككەر بە با نادەم گوتم: جاریک تهبهسسووم که گوتی: قهت گول حهوا نادهم گـوتم: لاده نیقـابی رووت جهمالـت بـا تهماشـا كـهم گوتى: بەسكە قىسەى بنجىي خىەلايق بىه فىمانا نادەم گوتم: پهرچهم پهريشان که سهبا با عهنبهر ئهفشان کا گوتی: چۆن ئەژدىھا بەردەم ھەموو كەس بەر بەلاا نادەم گوتم: چۆن بچمه مەيخانه له بەر ئەو چاوە كالاانه گـوتى: بـۆ مەسـتى بروانـه لـەوە زيـاتر رەزا نـادەم گوتم: چۆن چاوه چاوكەم تا ھىلالى ئەو بە چاوان كەم گوتی: هه ر چهن تهماشا کهی سهری زولفم وهلا نادهم گـوتم: ئــهو نــازى چاوانــه بــه مــهى بفرۆشــه بهوجانــه گـوتی: مـهجنوونی دیوانـه نیگـا وا بـی بـهها نـادهم گوتم: روّح هاته سهر لیّوم گوتی: چارهی بـه چـی ده کـرێ؟ گوتم: قهندی لهبی له علت! گوتی: به خودا ده نا نادهم گوتم: قوربان كهرهم كه پيم له باغي سينه ليمؤيه ك گـوتى: ليمــۆى نـارەس بەســەد لــيرەى تەلــا نـادەم گوتم: ئيزنه له باغي رووت كه سهيري سيوي سوورت كهم گوتى: گەر مارى رەش بىلى ئەمن لىت لە ھەرا نادەم گـــوتم: بینــایی چــاوانم وهره بیناکـــه چــاوانم گوتی: به نهشتهری موژگان له دوستی با وهفا نادهم گـوتم: بـا بيدمـه گولـزارت ئهگهرشـهوبۆى شـهوبۆ كـهم گـوتى: غـهيرەز سـهحهرگاهان ئـهمن عـهترم بـهبا نـادهم گوتم: تـــق هێنـــده مــهحبووبي بهشــهر ناتوانــي وهسـفت كــا گوتی: زانا بهسه، خوّمن به کهس مهدح و سهنا نادهم گوتم: بن تنو دلام تاریکه رازیت بن چرا بن وا گوتی: نووری سهری کۆللمم بهسه، ئیدی چرا نادهم

گوتی: بالاات ئهگهر سهروه توره نجی بوچی هیناوه گوتی: تو زور ده لایی، من دهست له کرداری خودا ناده م گوتی: تاخه و عیلاجی که، بهسه، کاریگهره دهردم گوتی: ئهمری خودا وایه "ئهسهد"، بوری شهفا ناده م

"کهعبه کهم"

كه عبه كه م به و تاقى ئه برؤت قيبله كهم گۆراوه بۆت رۆحەكەم رووت وەك بەھەشت بەخال و خەت نەخشاوە بۆت نه ک ئه من ته نها ئه سیری زولف و حهیرانی روو خهم دلبهرا شهاهی وهرا عالهم ته حهیبور مهاوه بسوت شای گولاان وه ک تو دهبی بی حوکم وبی زنجیر و بهند گهر دلایی دل بی به زولفی خاو هه لاوه سراوه بۆت چاوه کهم به چاوت بفهرموو تیر له سهر تیر لیم نهدات ورشهورشی کول مه که تلیم ناگهری هه د دایسی ئساوری خسسته دهروونم جسهرگ و دل بسرژاوه بسوت مونتــهزیر مــاوم لهســهر رئ پــێ لهســهر چــاوم بنــێ چاوه که مئارام بين به للکوو چاوه که گرياوه بوت سينه خالتي وهي له حالتي ههد دلتي لهيلا رهشه ئەسمەرى قەد عەرعەرە، مەجنوون دلاسى زووخاوە بىۆت بسۆچ گولساو دهگری بهقهستی خسۆ دەزانس عاشسقان عارهقه وعهتری شهمامه و کوللمی وه ک گول، گوللاوه بوت حوسنى شيرين ههر يهكه فهرهاد عاشق بوو بهوى